



No de résolution
ou annotation

Procès-verbal du Conseil de la Municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle

À la session ordinaire du 4 avril 2016

Étaient présents :

le maire	M. Robert Duteau
les conseillères et conseillers :	Mme Sylvie Faille Mme Estelle Muzzi Mme Josyane Ledoux M. Jean-Louis Tinant M. Denis Robert
Absent :	M. Daniel Garceau

formant quorum sous la présidence du maire.

Aussi présent, le Directeur général, secrétaire-trésorier, M. Daniel Striletsky.

Pensée

RÉSOLUTION 2016-51

Il est proposé par M. Jean-Louis Tinant, appuyé par M. Denis Robert et résolu à l'unanimité que soit adopté l'ordre du jour de la session ordinaire du 4 avril 2016.

1. Adoption de l'ordre du jour de la session ordinaire du 4 avril 2016
2. Adoption du procès-verbal de la session ordinaire du 7 mars 2016
3. Acceptation et paiement des comptes du mois de mars 2016
4. Invité : M. Dale Langille, conseiller en Action bénévole pour une Présentation du Transport Collectif de la MRC
5. Résolution : Contrat de service au 24 mois l'eau potable – Jules-Romme
6. Avis de motion : Modifications au règlement 89, permis et certificats
7. Incendie et Premiers répondants :
 - a) Information : Recommandation du coroner suite à l'Isle-Verte
8. Sécurité civile :
9. Voirie :
 - a) Résolution : Attestation de conformité des dépenses pour l'Entretien du Réseau Routier Local - Reddition de comptes 2015
 - b) Résolution : Soumission regroupé MRC pour achat de sel de déglçage
 - c) Résolution : Mandat aux ingénieurs pour le ponceau – cours d'eau Savage
 - d) Résolution : Soumission sur SEAO – Ponceau – Cours d'eau Savage
 - e) Information : Travaux de responsabilité municipale : Viaduc Henrysburg et ponceau rivière Lacolle sur Ridge
10. Parc :
 - a) Résolution : Autorisation à l'adjointe: réunion des PaRQ 14 avril à Bécancour
 - b) Annonce dans les journaux pour employés du camp de jour
 - c) Formation pour Moniteur du camp de jour



No de résolution
ou annotation

Procès-verbal du Conseil de la Municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle

11. La Boucle : Grand Défi Pierre Lavoie

- a) Rapport du comité
- b) Budget pour animation

12. Bibliothèque :

13. Divers :

- a) Résolution : Bal des finissants : 10 juin 2016 au chalet du Parc
- b) Résolution : Demande d'appui au Club de Curling Lacolle pour Subvention
- c) Résolution : Demande de dons au Grenier aux Trouvailles
- d) Invitation : Vins et fromages - Grenier aux Trouvailles

14. Information :

- a) Politique culturelle et du patrimoine MRC, rencontre 29 mars 2016
- b) Culture et patrimoine MRC, Communiqué de presse
- c) Sondage : Plan d'Intervention de sécurité routière en milieu municipal
- d) Avis de la Régie des alcools : Permis Production et vente de vin
- e) Avis de contestation : Travaux dans le cours d'eau Br. 17 rivière Lacolle

15. Correspondance :

- a) Procès-verbal de la MRC du 10 février 2016
- b) Subvention du TECQ pour asphaltage de 2015
- c) Bilan d'activités du Grenier aux Trouvailles

16. Période de question

RÉSOLUTION 2016-52

Il est proposé par M. Jean-Louis Tinant, appuyé par Mme Sylvie Faille et résolu à l'unanimité que soit accepté et entériné le procès-verbal de la session ordinaire du 7 mars 2016.

RÉSOLUTION 2016-53

Il est proposé par M. Denis Robert, appuyé par Mme Sylvie Faille et résolu à l'unanimité que soient acceptés et payés les comptes du mois de mars 2016 de la liste en annexe.

Du chèque 52309 au chèque 52473 inclusivement, le total est:
128 774 .32\$

Le fonds de roulement est de 600 000.00\$

Le montant disponible au fonds de roulement pour 2016 est de : ... 600 000,00\$

Les intérêts du mois ne sont pas encore comptabilisés.

RÉSOLUTION 2016-54

Il est proposé par M. Denis Robert, appuyé par Mme Sylvie Faille et résolu à l'unanimité que soit ajouté à la résolution 2015-178, pour le contrat d'entretien du nouveau système de traitement de l'eau potable à la salle Jules-Romme, le service d'entretien au 6 mois au prix et aux conditions décrits à la soumission # 10780.

MME JOSYANE LEDOUX DONNE AVIS DE MOTION QUE SERA PRÉSENTÉ À LA PROCHAINE SESSION DU CONSEIL OU À UNE SUBSÉQUENTE, UN RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT 89, RÈGLEMENT RELATIF AUX PERMIS ET CERTIFICAT CONCERNANT LE DÉLAI D'EXÉCUTION D'UN PERMIS AINSI QUE LE PRIX DES PERMIS.



No de résolution
ou annotation

Procès-verbal du Conseil de la Municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle

RÉSOLUTION 2016-55

ATTENDU QUE le ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports a versé une compensation de 177 300.00\$ pour l'entretien du réseau routier local pour l'année civile 2015;

ATTENDU QUE les compensations distribuées à la Municipalité visent l'entretien courant et préventif des routes locales 1 et 2 ainsi que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la Municipalité;

ATTENDU QUE la présente résolution est accompagnée de l'Annexe A identifiant les interventions réalisées par la Municipalité sur les routes susmentionnées;

ATTENDU QU' un vérificateur externe présentera dans les délais signifiés pour le dépôt de la reddition des comptes l'Annexe B ou un rapport spécial de vérification externe dûment complété.

Pour ces motifs, sur une proposition de Mme Josyane Ledoux, appuyé par Mme Sylvie Faille, il est unanimement résolu et adopté que la municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle informe le ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports de l'utilisation des compensations visant l'entretien courant et préventif des routes locales 1 et 2 ainsi que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la Municipalité, conformément aux objectifs du Programme d'aide à l'entretien du réseau routier locale.

RÉSOLUTION 2016-56

Il est proposé par M. Denis Robert, appuyé par Mme Estelle Muzzi et résolu à l'unanimité que la municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle désire être participante à l'appel d'offres regroupé, de la MRC des Jardins-de-Napierville, pour la fourniture de sel de déglçage et que soient respectés les critères établis par la Municipalité.

RÉSOLUTION 2016-57

Il est proposé par M. Jean-Louis Tinant, appuyé par Mme Sylvie Faille et résolu à l'unanimité que soit mandaté le Groupe DGS pour la préparation des plans, devis et surveillance des travaux pour le projet du ponceau du chemin de la Grande-Ligne sur le cours d'eau Savage aux conditions prévues à la soumission reçue le 29 mars 2016 au coût de 10 747,86\$ incluant taxes.

RÉSOLUTION 2016-58

Il est proposé par M. Denis Robert, appuyé par M. Jean-Louis Tinant et résolu à l'unanimité que soient demandées des soumissions pour l'exécution des travaux de réfection du ponceau du chemin de la Grande-Ligne, sur le cours d'eau Savage; que la demande de soumissions soit publiée sur le SEAO et que les soumissions soient ouvertes à la municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle le 20 juin 2016.

RÉSOLUTION 2016-59

Il est proposé par Mme Estelle Muzzi, appuyé par Mme Sylvie Faille et résolu à l'unanimité que soit autorisée l'adjointe au Responsable du Parc, accompagnée d'une personne concernée, à assister à une formation ainsi qu'à l'assemblée générale annuelle de Parc Régionaux du Québec le 14 avril prochain; que soient payées les frais d'inscription et les dépenses reliées au congrès.



No de résolution
ou annotation

Procès-verbal du Conseil de la Municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle

RÉSOLUTION 2016-60

Il est proposé par Mme Estelle Muzzi, appuyé par M. Denis Robert et résolu à l'unanimité que soit publié un appel d'offre de candidatures pour le poste d'animateur (trice) de camp de jour pour la saison estivale 2016, si nécessaire, suite à un non-retour du personnel de 2015 ou à l'augmentation des inscriptions qui justifieraient l'embauche de personnel supplémentaire; que l'appel d'offres soit publié dans le journal Coup d'œil.

RÉSOLUTION 2016-61

Il est proposé par Mme Estelle Muzzi, appuyé par Mme Josyane Ledoux et résolu à l'unanimité que soient autorisées deux (2) personnes concernées à assister à une « formation en hyper-sexualisation chez les jeunes du niveau secondaire » les 13 et 25 mai prochain; que soient payées les frais d'inscription et les dépenses reliées au congrès.

RÉSOLUTION 2016-62

Il est proposé par M. Jean-Louis Tinant, appuyé par M. Denis Robert et résolu à l'unanimité que soit produit un rapport des revenus et dépenses pour les activités au Parc régional; que le maire s'est prononcé en faveur de cette demande.

RÉSOLUTION 2016-63

Il est proposé par Mme Estelle Muzzi, appuyé par Mme Sylvie Faille et résolu à l'unanimité que soit autorisé un montant approximatif de 2 500.\$ pour la fourniture de banderole, ballon et autres objets pour l'animation au Parc régional le 18 juin pour le Grand Défi Pierre Lavoie qui s'arrêtera au Parc pour ravitaillement.

RÉSOLUTION 2016-64

Il est proposé par M. Jean-Louis Tinant, appuyé par M. Denis Robert et résolu à l'unanimité que soit organisée, le 10 juin 2016, la soirée des finissants du primaire résidant sur le territoire de la municipalité et que soient autorisées les dépenses pour cette soirée.

RÉSOLUTION 2016-65

Il est proposé par Mme Sylvie Faille, appuyé par Mme Josyane Ledoux et résolu à l'unanimité que la municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle appuie le conseil d'administration du Club de curling de Lacolle dans ses démarches auprès du ministre des sports et loisirs, pour l'obtention d'une subvention pour les rénovations de l'infrastructure du club de curling Lacolle.

RÉSOLUTION 2016-66

Il est proposé par M. Denis Robert, appuyé par Mme Sylvie Faille et résolu à l'unanimité que soit émis un don au montant de 100,00\$ au Grenier aux Trouvailles.

Présentation de la correspondance.

Ouverture de la période des questions par le président

- Intervention concernant la branche 17 du cours d'eau Rivière Lacolle
- Intervention concernant les valeurs des terres



No de résolution
ou annotation

Procès-verbal du Conseil de la Municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle

- Intervention de M. Léger Côté concernant le transport collectif
- Intervention de M. Levreault demandant d'avoir des micros dans la salle du conseil.
- Intervention de M. Richard concernant les barrages de castors
- Intervention de Mme Guidon concernant les dépenses au Parc régional St-Bernard
- N'ayant pas d'autre intervention, le président clos la période de questions.

Il est proposé par M. Jean-Louis Tinant, appuyé par Mme Sylvie Faille et résolu à l'unanimité que soit levée la session ordinaire du 4 avril 2016.

M. Robert Duteau
Maire

M. Daniel Striletsky
Directeur général, secrétaire-trésorier